

Утверждаю:



\_\_\_\_\_  
«Институт Конфуция при НГЛУ»  
А.С. Провоторова

директор НОЦ

«Институт Конфуция при НГЛУ»

孔子学院  
Для документов

А.С. Провоторова

## ПОЛОЖЕНИЕ

### **О КОНКУРСНЫХ ПРОЦЕДУРАХ, ПРОВОДИМЫХ НОЦ «ИНСТИТУТ КОНФУЦИЯ ПРИ НГЛУ» В ЦЕЛЯХ ОТБОРА ПРЕТЕНДЕНТОВ ДЛЯ УЧАСТИЯ В СТИПЕНДИАЛЬНЫХ ПРОГРАММАХ ЦЕНТРА ЯЗЫКОВОГО ОБРАЗОВАНИЯ И СОТРУДНИЧЕСТВА МИНИСТЕРСТВА ОБРАЗОВАНИЯ КНР**

**(основные профессиональные образовательные программы, китайский язык  
как первый или второй иностранный)**

Нижний Новгород  
2022 г.

## **Оглавление**

<b>РАЗДЕЛ 1.</b>	<b>ОБЩИЕ ПОЛОЖЕНИЯ</b>	<b>3</b>
<b>РАЗДЕЛ 2.</b>	<b>СТАТУС И ФУНКЦИИ ЦЕНТР</b>	<b>5</b>
<b>РАЗДЕЛ 3.</b>	<b>СТАТУС И ФУНКЦИИ НГЛУ И ИК</b>	<b>6</b>
<b>РАЗДЕЛ 4.</b>	<b>КАТЕГОРИИ ЛИЦ, ДОПУСКАЕМЫХ К УЧАСТИЮ В КОНКУРСНОМ ОТБОРЕ НА ПОЛУЧЕНИЕ СТИПЕНДИИ ИК</b>	<b>7</b>
<b>РАЗДЕЛ 5.</b>	<b>ТРЕБОВАНИЯ К ПРЕТЕНДЕНТАМ</b>	<b>8</b>
<b>РАЗДЕЛ 6.</b>	<b>ИНЫЕ ОСНОВАНИЯ ДЛЯ ОТКЛОНЕНИЯ КАНДИДАТУРЫ ПРЕТЕНДЕНТА</b>	<b>10</b>
<b>РАЗДЕЛ 7.</b>	<b>ОБЩИЙ ПОРЯДОК ПРОВЕДЕНИЯ КОНКУРСНОГО ОТБОРА</b>	<b>11</b>
<b>РАЗДЕЛ 8.</b>	<b>СРОКИ И ПОРЯДОК ПРОВЕДЕНИЯ ПРЕДВАРИТЕЛЬНОГО ЭТАПА КОНКУРСНОГО ОТБОРА</b>	<b>13</b>
<b>РАЗДЕЛ 9.</b>	<b>РЕКОМЕНДАТЕЛЬНОЕ ПИСЬМО</b>	<b>15</b>
<b>РАЗДЕЛ 10.</b>	<b>СТИПЕНДИАЛЬНАЯ КОМИССИЯ</b>	<b>16</b>
<b>РАЗДЕЛ 11.</b>	<b>КРИТЕРИИ ОЦЕНИВАНИЯ ИНДИВИДУАЛЬНЫХ ДОСТИЖЕНИЙ ПРЕТЕНДЕНТОВ</b>	<b>17</b>
<b>РАЗДЕЛ 12.</b>	<b>МЕТОДИКА ОЦЕНИВАНИЯ ИНДИВИДУАЛЬНЫХ ДОСТИЖЕНИЙ ПРЕТЕНДЕНТОВ</b>	<b>17</b>
<b>РАЗДЕЛ 13.</b>	<b>ОСОБЫЕ УСЛОВИЯ</b>	<b>20</b>
<b>РАЗДЕЛ 14.</b>	<b>РЕКОМЕНДАЦИИ ДЛЯ ПРЕТЕНДЕНТОВ</b>	<b>21</b>
<b>РАЗДЕЛ 15.</b>	<b>ОБЯЗАННОСТИ СТИПЕНДИАТОВ</b>	<b>23</b>
<b>РАЗДЕЛ 16.</b>	<b>ЗАКЛЮЧИТЕЛЬНЫЕ ПОЛОЖЕНИЯ</b>	<b>24</b>
	Приложение 1	26
	Приложение 2	27
	Приложение 3	28

## **Раздел 1. Общие положения**

1.1. Настоящее Положение является локальным нормативно-правовым актом, устанавливающим правила, порядок и условия проведения конкурсного отбора, проводимого НОЦ «Институт Конфуция при НГЛУ» для лиц, обучающихся в НГЛУ, на участие в стипендиальной программе Центра языкового образования и сотрудничества Министерства образования КНР, (далее «Стипендия ИК»).

1.2. Стипендия ИК направлена на стимулирование учебной, научной и практической деятельности в области китайского языка и китаеведения. Стипендия ИК, нацелена на выявление и поддержку талантливых, перспективных и успешных в академическом, научном и трудовом плане студентов НГЛУ.

1.3. Организатором Стипендии ИК и источником ее финансирования является Центр языкового образования и сотрудничества Министерства образования КНР, далее именуемый «ЦЕНТР».

1.4. Стипендия ИК предусматривает возможность обучения лиц, получивших данную стипендию, в вузах на территории КНР на льготных условиях в течение определенного срока в зависимости от типа стипендии.

1.4.1. Стипендия ИК ежегодно имеет ограниченное число мест, которые распределяются между лучшими претендентами на основании конкурсного отбора, проводимого в два этапа: 1) предварительный конкурсный отбор, осуществляемый в Институтах Конфуция; 2) основной конкурсный отбор, осуществляемый ЦЕНТРОМ.

1.5. Поскольку в НГЛУ в качестве структурного подразделения университета функционирует Российско-китайский научно-образовательный центр «Институт Конфуция при Нижегородском государственном лингвистическом университете им. Н.А. Добролюбова» (далее ИК), то местом проведения предварительного конкурсного отбора на получение Стипендии ИК является ИК, расположенный по адресу: 603155, Российская Федерация, г. Нижний Новгород, ул. Минина, д. 31а, корп. 4, ауд. 4102.

1.6. Юрисдикцией предварительного конкурсного отбора является юрисдикция Российской Федерации.

1.7. Местом проведения основного конкурсного отбора является ЦЕНТР: Китайская Народная Республика, г. Пекин, район Сичэнь, ул. Дэшэнменвай Лу, д. 129.

1.8. Юрисдикцией основного конкурсного отбора является юрисдикция Китайской Народной Республики.

1.9. Результатом успешного прохождения предварительного конкурсного отбора является сочетание двух обстоятельств: 1) выдача претенденту рекомендательного письма ИК, которое является обязательным документом, необходимым для участия в основном этапе, и 2) утверждение/подтверждение заявки претендента в информационной системе ЦЕНТР на официальном Интернет-сайте Стипендии ИК ([cis.chinese.cn](http://cis.chinese.cn)).

1.10. Только сочетание вышеуказанных обстоятельств создает условия, допускающие претендента к основному этапу конкурсного отбора.

1.11. Для проведения предварительного этапа конкурсного отбора НГЛУ, в лице своего структурного подразделения – ИК, создает и обеспечивает работу Стипендиальной комиссии, которая рассматривает кандидатуры конкурсантов и претендентов, проверяет их соответствие требованиям настоящего Положения и требованиям ЦЕНТРа, проводит оценку индивидуальных достижений претендентов в соответствии с критериями и методикой, предусмотренными настоящим Положением, и выносит коллегиальное решение либо об отклонении кандидатуры претендента в связи с невыполнением требований настоящего Положения, либо о допуске кандидатуры претендента к основному этапу конкурсного отбора и, соответственно, выдаче ему рекомендательного письма и/или утверждении/подтверждении его заявки в информационной системе ЦЕНТРа на официальном сайте Стипендии ИК.

1.12. Невыполнение претендентом на Стипендию ИК любого условия, положения и/или требования настоящего Положения и/или Требований ЦЕНТРа, а также несоответствие претендента любому конкурсному критерию, предусмотренному настоящим Положением и/или Требованиями ЦЕНТРа на любом этапе конкурсного отбора, является основанием для отклонения его кандидатуры и отстранения от дальнейших конкурсных процедур.

1.13. Правовым основанием для реализации в НГЛУ мероприятий, связанных со Стипендией ИК, являются:

1.13.1. Федеральный закон от 29.12.2012 № 273-ФЗ «Об образовании в Российской Федерации»;

1.13.2. Соглашение Правительства Российской Федерации и Правительства Китайской Народной Республики от 3.11.2005 г. № б/н «Об изучении русского языка в Китайской Народной Республике и китайского языка в Российской Федерации»;

1.13.3. Соглашение между Правительством Российской Федерации и Правительством Китайской Народной Республики о культурном сотрудничестве, подписанное в Пекине 18 декабря 1992 г.;

1.13.4. Соглашение между Правительством Российской Федерации и Правительством Китайской Народной Республики О взаимном признании и эквивалентности документов об образовании и ученых степенях от 26 июня 1995 г.;

1.13.5. Договор о добрососедстве, дружбе и сотрудничестве между Российской Федерацией и Китайской Народной Республикой, подписанный в Москве 16 июля 2001 г.;

1.13.6. Соглашение между Министерством образования и науки Российской Федерации и Министерством образования Китайской Народной Республики о сотрудничестве в области образования (Пекин, 9 ноября 2006 г.);

1.13.7. протоколы ежегодных заседаний межправительственной Российско-Китайской подкомиссии по сотрудничеству в области образования;

1.13.8. Меморандум о взаимопонимании между Министерством образования и науки Российской Федерации и Министерством образования Китайской Народной Республики о создании и функционировании центров русского языка в Китайской Народной Республике и институтов Конфуция в Российской Федерации, подписанный в Москве 04 июля 2016 г.;

1.13.9. Соглашение между Сычуаньским университетом иностранных языков и Федеральным государственным бюджетным образовательным учреждением высшего образования «Нижегородский государственный лингвистический университет им. Н.А. Добролюбова» о продолжении сотрудничества по функционированию Российско-китайского научно-образовательного центра «Институт Конфуция при Нижегородском государственном лингвистическом университете им. Н.А. Добролюбова» от 28.05.2021;

1.13.10. Приказ ректора НГЛУ № 188-ОС/Д от 24.11.2010;

1.13.11. Положение о Российско-китайском научно-образовательном центре «Институт Конфуция при Нижегородском государственном лингвистическом университете им. Н.А. Добролюбова», утвержденное приказом ректора НГЛУ № 293 ОС/Д от 30.08.2021.

1.13.12. действующее законодательство Российской Федерации и Нижегородской области, нормативно-правовые акты Министерства науки и высшего образования и иных государственных органов, Устав НГЛУ, решения Ученого Совета НГЛУ, приказы и распоряжения ректора НГЛУ, локальные нормативные акты НГЛУ, Правила внутреннего распорядка обучающихся НГЛУ, Положение Об академической мобильности обучающихся НГЛУ и настоящее Положение.

## **Раздел 2. Статус и функции ЦЕНТРа**

2.1. ЦЕНТР является источником финансирования Стипендии ИК. Финансирование Стипендии ИК осуществляется путем перечисления необходимых денежных средств в вузы, расположенные на территории КНР, в которых стипендиаты проходят обучение.

2.2. Поскольку ЦЕНТР является источником финансирования Стипендии ИК, он разрабатывает типы Стипендий ИК, рекомендации и критерии конкурсного отбора для предварительного и основного этапов, устанавливает общий порядок и крайние сроки подачи и рассмотрения заявок, формирует перечень сопроводительных документов и предъявляемые к ним требования.

2.3. ЦЕНТР вправе без предварительного уведомления вносить любые изменения в рекомендации, критерии и процедуры обоих этапов конкурсного отбора.

2.4. ЦЕНТР информирует широкую мировую общественность (включая юридические и физические лица) о типах Стипендий ИК и об иных особенностях стипендиальных программ путем размещения информации на официальном сайте Стипендии ИК в сети Интернет по адресу: <http://cis.chinese.cn> на китайском и/или английском языке (далее «требования ЦЕНТР»).

2.5. Все условия и положения Стипендии ИК, перечисленные на вышеуказанном информационном ресурсе, являются обязательными для выполнения претендентами на получение Стипендии ИК.

2.6. Невыполнение любого условия и/или требования ЦЕНТР является основанием для отказа в предоставлении Стипендии ИК.

2.7. ЦЕНТР:

2.7.1. принимает к рассмотрению надлежащим образом оформленные, зарегистрированные и утвержденные заявки на получение Стипендии ИК, поданные претендентами, успешно прошедшими предварительный конкурсный отбор;

2.7.2. проводит основной конкурсный отбор кандидатур претендентов на получение Стипендии ИК;

2.7.3. ведет консультации по вопросам Стипендии ИК как с Институтами Конфуция, так и с претендентами;

2.7.4. информирует претендентов и Институты Конфуция о процедурах и результатах основного конкурсного отбора, указывая при этом типы и сроки Стипендий ИК, а также принятые решения относительно заявок претендентов.

2.8. В случае отказа в предоставлении Стипендии ИК по результатам основного этапа конкурсного отбора ЦЕНТР вправе не указывать причины такого отказа.

### **Раздел 3. Статус и функции НГЛУ и ИК**

3.1. НГЛУ в лице своего структурного подразделения – ИК – является Оператором Стипендии ИК на основании п. 1.5 и п. 1.13 выше, включая все подпункты.

3.2. ИК получает от ЦЕНТРа информацию о Стипендии ИК, включая рекомендации и критерии отбора претендентов для проведения предварительного этапа конкурса. На основании таких рекомендаций ИК формулирует требования к претендентам, устанавливает порядок, сроки и критерии предварительного конкурсного отбора, которые оформляются в установленном порядке.

3.3. ИК информирует заинтересованных лиц о Стипендии ИК, размещая на своих информационных ресурсах сведения о стипендиальных программах, настоящее Положение, а также ссылки на официальный Интернет-сайт Стипендии ИК, содержащий требования ЦЕНТРа и информацию об основном этапе конкурсного отбора.

3.4. ИК консультирует конкурсантов и претендентов по вопросам участия в стипендиальной программе и принимает заявления на участие в предварительном конкурсном отборе, оформленные в соответствии с Приложением 1. Неотъемлемым условием подачи заявления на участие в предварительном конкурсном отборе является ознакомление и письменное согласие конкурсанта или претендента со всеми положениями, условиями и требованиями настоящего Положения. Несогласие конкурсанта или претендента с любым требованием настоящего Положения автоматически признается ИК как добровольный отказ такого конкурсанта или претендента от участия в обоих этапах конкурсного отбора на получение Стипендии ИК.

3.5. ИК проверяет соответствие кандидатур конкурсантов и претендентов требованиям и критериям ЦЕНТРа и настоящего Положения.

3.6. ИК в лице Стипендиальной комиссии, создаваемой в соответствии с Разделом 10 настоящего Положения, проводит предварительный конкурсный отбор в соответствии с порядком, критериями и методикой, предусмотренными настоящим Положением.

3.7. По результатам предварительного конкурсного отбора ИК выдает или отказывает в выдаче рекомендательного письма в пользу претендента и/или утверждает/подтверждает заявку претендента, размещенную в информационной системе ЦЕНТРа на официальном Интернет-сайте Стипендии ИК.

3.8. ИК консультирует претендентов, получивших рекомендательные письма, о дальнейших действиях, которые необходимо предпринять для участия в основном этапе конкурсного отбора. Однако ответственность за надлежащее оформление и комплектность необходимой документации, полноту и корректность всех сведений, а также за выполнение всех необходимых действий несет претендент.

3.9. В отношении кандидатур претендентов, успешно прошедших предварительный этап конкурсного отбора, ИК проверяет правильность оформления заявок, комплектность и правильность оформления требуемых документов, прилагаемых к заявкам, подаваемым через официальный Интернет-сайт Стипендии ИК для участия в основном этапе конкурсного отбора.

3.10. По результатам предварительного конкурсного отбора и/или проверки стипендиальных заявок, поданных через официальный Интернет-сайт Стипендии ИК, ИК утверждает/подтверждает или отклоняет стипендиальные заявки, поданные через официальный Интернет-сайт Стипендии ИК (включая случаи, когда претенденту ранее было выдано рекомендательное письмо). Основанием для такого отклонения заявки могут быть ошибки, допущенные при ее заполнении, несоответствие прилагаемых документов требованиям ЦЕНТРа, а также обстоятельства, возникшие или факт возникновения которых был установлен после выдачи рекомендательного письма и представляющие собой любые нарушения условий Стипендии ИК и/или настоящего Положения, включая среди прочего основания, указанные в Раздел 6 настоящего Положения.

3.11. В случае нарушений условий Стипендии ИК или любых нормативно-правовых актов РФ, КНР, или локальных нормативно-правовых актов НГЛУ и/или соответствующего вуза на территории КНР ИК отстраняет претендента от участия в конкурсном отборе или прерывает обучение стипендиата на любом этапе реализации стипендиальной программы.

3.12. ИК ведет консультации с ЦЕНТРОМ и иными организациями, должностными и физическими лицами по вопросам Стипендии ИК.

#### **Раздел 4. Категории лиц, допускаемых к участию в конкурсном отборе на получение Стипендии ИК**

4.1. К участию в конкурсном отборе на получение Стипендии ИК допускаются студенты НГЛУ, обучающиеся на основных профессиональных образовательных программах, имеющих государственную аккредитацию, учебным планом которых предусматривается изучение китайского языка в качестве первого или второго иностранного языка; а также лица, успешно завершившие обучение на таких образовательных программах НГЛУ, если с момента окончания обучения до момента подачи заявления на участие в предварительном этапе конкурсного отбора прошло не более 1 (одного) календарного года.

4.2. Лицо, подавшее заявление на участие в конкурсном отборе, но чья кандидатура еще не была рассмотрена Стипендиальной комиссией, и в отношении которого еще не было принято решение о соответствии требованиям п. 4.1 выше, в настоящем Положении именуется «конкурсант».

4.3. Конкурсант, соответствующий требованиям п. 4.1 выше, в отношении кандидатуры которого Стипендиальная комиссия приняла положительное решение о допуске к участию в дальнейших конкурсных процедурах, в настоящем Положении именуется «претендент».

4.4. Конкурсанты, не соответствующие требованиям п. 4.1 выше, не допускаются к дальнейшим конкурсным процедурам, если иное не предусмотрено иными локальными нормативно-правовыми актами НГЛУ, регламентирующими деятельность НГЛУ в области Стипендии ИК.

4.5. К участию в конкурсном отборе на получение Стипендии ИК не допускаются юридические лица.

## **Раздел 5. Требования к претендентам**

5.1. Кандидатура претендента должна соответствовать настоящим обязательным требованиям и условиям. Невыполнение любого из требований настоящего Положения или обнаружение фактов, обстоятельств, оснований и условий, предусмотренных Раздел 6 настоящего Положения, влечет отклонение кандидатуры претендента и его отстранение от дальнейших конкурсных процедур.

5.2. Претендент должен обладать крепким физическим и психическим здоровьем.

5.3. Претендент не должен иметь медицинских, юридических и/или иных противопоказаний к выезду за пределы Российской Федерации и въезду на территорию Китайской Народной Республики, а также к участию в Стипендии ИК.

5.4. В целях проверки выполнения любых требований, содержащихся в настоящем Положении, Стипендиальная комиссия вправе запросить у претендента дополнительные документы. В таком случае предоставление претендентом таких дополнительных документов является обязательным требованием, которое претендент должен выполнить в срок, назначенный Стипендиальной комиссией.

5.5. Непредставление или несвоевременное представление таких документов расценивается Стипендиальной комиссией как невыполнение претендентом обязательных требований и условий настоящего Положения и влечет отклонение кандидатуры такого претендента.

5.6. На момент окончания основного этапа конкурсного отбора срок обучения претендента на основной профессиональной образовательной программе НГЛУ, предполагающей изучение китайского языка, должен составлять не менее 3 (трех) семестров при том условии, что объем аудиторных часов по дисциплинам, предполагающим изучение китайского языка, за указанный период составляет не менее 120 академических часов;

5.7. Кандидатура претендента не должна соответствовать иным основаниям для отклонения кандидатуры претендента, указанным в Раздел 6 настоящего Положения.

5.8. Претендент должен добросовестно исполнять свои обязанности обучающегося, и соответствовать всем требованиям и положениям, содержащимся в локальных нормативных актах НГЛУ, включая среди прочего Устав, Правила внутреннего распорядка обучающихся, Положение Об академической мобильности обучающихся и настоящее Положение.

5.9. На момент подачи заявления на участие в предварительном конкурсном отборе претендент не должен иметь никакой задолженности по оплате:

5.9.1. обучения в НГЛУ на любых основных и/или дополнительных образовательных программах, включая программы, не связанные с китайским языком, если претендент проходит обучение по таким программам;

5.9.2. проживания в общежитии НГЛУ, если ему предоставляется место в общежитии НГЛУ.

5.10. На момент подачи заявления на участие в предварительном конкурсном отборе претендент не должен иметь никакой академической задолженности по любым дисциплинам соответствующего учебного плана.

5.11. Для проверки исполнения требований п. 5.9 и п. 5.10 выше ИК вправе запросить у претендента подтверждающие документы.

5.12. Претендент должен иметь положительные отзывы, как минимум, двух преподавателей китайского языка, являющихся сотрудниками НГЛУ.

5.13. При наличии пропусков занятий по китайскому языку претендент должен иметь доказательства, отработки пропущенных аудиторных занятий и освоения соответствующих учебных материалов и тем, а соответствующие преподаватели китайского языка подтвердить факты таких отработок.

5.14. Средний балл текущей успеваемости претендента по китайскому языку должен быть не ниже 4,5 (четырёх целых пяти десятых) балла. Средний балл является средним арифметическим значением всех текущих оценок претендента за текущий семестр по всем дисциплинам, предполагающим изучение китайского языка по пятибалльной шкале оценивания.

5.15. Средний балл успеваемости претендента по результатам промежуточного контроля за все прошедшие периоды обучения по иному иностранному языку, изучаемому в соответствии с надлежащим учебным планом, должен быть не ниже 4 (четырёх) баллов. Средний балл является средним арифметическим значением всех экзаменационных оценок претендента по всем дисциплинам, предполагающим изучение такого иного иностранного языка, по пятибалльной шкале оценивания.

5.16. Для проверки исполнения требований п. 5.13, п. 5.14, п. 5.15 выше ИК вправе запросить у претендента подтверждающие документы.

5.17. На момент подачи заявления об участии в предварительном этапе конкурсного отбора претендент должен иметь документально подтвержденные факты участия как минимум в двух важных мероприятиях НОЦ «Институт Конфуция при НГЛУ» или сторонних организаций, включая региональные, всероссийские и международные мероприятия. К таким мероприятиям относятся конкурсы, научные конференции, семинары и иные научные, культурные,

образовательные мероприятия, связанные со знанием китайского языка и культуры.

При этом период времени, прошедший с момента участия претендента в таком мероприятии, не должен превышать 1 (один) календарный год с даты проведения такого мероприятия.

5.18. Претендент должен иметь положительный или нулевой результат по итогам оценки индивидуальных достижений, проведенной Стипендиальной комиссией в соответствии с критериями и методикой оценивания, указанными в Раздел 11 и Раздел 12 настоящего Положения. При этом слова «положительный или нулевой результат» означают, что итоговая сумма баллов по результатам оценки индивидуальных достижений претендента должна быть больше или равна 0 (нолю). Таким образом, «отрицательный результат» – это ситуация, когда итоговая сумма баллов по результатам оценки индивидуальных достижений претендента оказывается меньше 0 (ноля), т.е. со знаком «-» (минус). Отрицательный результат по итогам оценки индивидуальных достижений претендента является основанием для отклонения кандидатуры претендента в связи с невыполнением требования настоящего пункта.

## **Раздел 6. Иные основания для отклонения кандидатуры претендента**

6.1. Невыполнение и/или нарушение претендентом любого условия и/или требования Устава НГЛУ, Правил внутреннего распорядка обучающихся НГЛУ, Положения Об академической мобильности обучающихся НГЛУ, требований ЦЕНТРа и/или настоящего Положения является основанием для отклонения кандидатуры претендента и его отстранения от конкурсного отбора на любом этапе.

6.2. Если ИК и/или Стипендиальной комиссии становятся известны обстоятельства, прямо или косвенно доказывающие невыполнение претендентом любых требований настоящего Положения, ИК и/или Стипендиальная комиссия вправе на любом этапе отклонить кандидатуру претендента.

6.3. Если ИК и/или Стипендиальной комиссии становятся известны обстоятельства, прямо или косвенно доказывающие умышленное сокрытие претендентом факта невыполнения любых требований, содержащихся в настоящем Положении, то ИК и/или Стипендиальная комиссия вправе на любом этапе отклонить кандидатуру претендента.

6.4. Предоставление претендентом любых недостоверных, неточных и/или заведомо ложных сведений или документов является основанием для отклонения кандидатуры такого претендента.

6.5. Стипендиальная комиссия вправе отклонить кандидатуру претендента, если:

6.5.1. претендент допускает или допускал пропуски занятий по китайскому языку по неуважительной причине;

6.5.2. имеет в любом из прошедших семестров экзаменационные оценки «неудовлетворительно» («не зачтено» в случае зачетов) по любым дисциплинам учебного плана, т.е. имеет непогашенную академическую задолженность;

6.5.3. имеет более 1 (одной) экзаменационной оценки "удовлетворительно" по любым дисциплинам учебного плана (за исключением дисциплин,

предполагающим изучение китайского языка) за весь прошедший период обучения.

6.6. Претендент будет отстранен от участия в конкурсе на получение Стипендии ИК, если он:

6.6.1. публично в письменной или устной форме, включая посредством размещения материалов в сети Интернет, распространяет (или распространял) сведения, оскорбляющие и/или порочащие Российскую Федерацию и/или Китайскую Народную Республику, включая их органы власти, официальных представителей, должностных и иных лиц, а также НГЛУ, ИК, ЦЕНТР, их представителей и сотрудников;

6.6.2. допускает или допускал нарушения учебной дисциплины и этики;

6.6.3. состоит в организациях, запрещенных на территории Российской Федерации, Китайской Народной Республики и/или иных стран, а также участвует в их деятельности, сотрудничает с ними или их представителями;

6.6.4. имеет непогашенную или погашенную, но не по реабилитирующим обстоятельствам, судимость, находится под следствием или действием ограничительных мер, источником которых являются любые правоохранительные органы Российской Федерации и/или иного государства;

6.6.5. подлежит призыву на воинскую службу в рядах вооруженных сил Российской Федерации или иного государства и при этом не имеет законной отсрочки, действующей в течение всего периода, соответствующего периоду обучения по Стипендии ИК.

6.7. Для проверки соответствия претендента любому пункту настоящего Раздел 6 ИК или Стипендиальная комиссия вправе запросить у претендента подтверждающие документы.

## **Раздел 7. Общий порядок проведения конкурсного отбора**

7.1. Для участия в конкурсном отборе на получение Стипендии ИК конкурсант должен в порядке и сроки, предусмотренные настоящим Положением, подать в ИК заявление на участие в предварительном этапе конкурсного отбора.

7.2. Заявление, указанное в п. 7.1 выше, должно быть составлено по форме, предусмотренной Приложение 1, и полностью заполнено. Сведения, указанные в заявлении, должны быть достоверными, правдивыми и точными.

7.3. К заявлению, указанному в п. 7.1 выше, претендент может приложить иные документы, запрошенные ИК и/или Стипендиальной комиссией.

7.4. По окончании срока приема заявлений на участие в предварительном этапе конкурсного отбора ИК создает и обеспечивает работу Стипендиальной комиссии, которая рассматривает кандидатуры конкурсантов и претендентов, проверяет их соответствие требованиям настоящего Положения и требованиям ЦЕНТРа, проводит оценку индивидуальных достижений претендентов в соответствии с критериями и методикой, предусмотренными настоящим Положением, и выносит коллегиальное решение либо об отклонении кандидатуры претендента в связи с невыполнением требований настоящего Положения, либо о допуске кандидатуры претендента к основному этапу конкурсного отбора и, соответственно, выдаче ему рекомендательного письма в его пользу и

утверждении/подтверждении его заявки в информационной системе ЦЕНТРа на официальном сайте Стипендии ИК.

7.5. Для получения Стипендии ИК претендент должен успешно пройти предварительный и основной этапы конкурсного отбора. Получение Стипендии ИК без успешного прохождения обоих этапов конкурсного отбора невозможно.

7.6. Участие претендента в основном этапе конкурсного отбора невозможно без успешного завершения предварительного этапа конкурсного отбора.

7.7. Результатом успешного завершения предварительного этапа конкурсного отбора является сочетание двух обстоятельств, возникающих в следующем порядке:

7.7.1. выдача претенденту рекомендательного письма, написанного ИК в пользу претендента;

7.7.2. утверждение стипендиальной заявки претендента, поданной через информационную систему ЦЕНТР на официальном Интернет-сайте Стипендии ИК.

7.8. Только наличие обоих вышеуказанных обстоятельств создает условия, необходимые для участия претендента в основном этапе конкурсного отбора. Отсутствие любого из обстоятельств, указанных в п. 7.7.1 и 7.7.2 выше, является основанием для отстранения кандидатуры претендента от основного этапа конкурсного отбора.

7.9. ИК проверяет заявку претендента, получившего рекомендательное письмо, только после того, как претендент полностью и корректно заполнил все пункты заявки на официальном Интернет-сайте Стипендии ИК, а также предоставил все необходимые и надлежащим образом оформленные документы и материалы.

7.10. ИК утверждает заявку претендента, получившего рекомендательное письмо, полностью и корректно заполнившего пункты заявки на официальном Интернет-сайте Стипендии ИК, а также предоставившего все необходимые и надлежащим образом оформленные документы и материалы.

7.11. ИК вправе отклонить, не утвердить или вернуть на доработку заявку претендента, получившего рекомендательное письмо, если в такой заявке или в прилагаемых к ней документах и материалах будут выявлены любые несоответствия требованиям ЦЕНТРа. Такое отклонение, неутверждение или возврат заявки претендента обычно производится в интересах последнего с целью внесения соответствующих корректировок и повторной подачи заявки на рассмотрение.

7.12. Основной этап конкурсного отбора проводится силами ЦЕНТРа на основании критериев, требований и методик, разработанных ЦЕНТРом, после того как ИК утвердил/подтвердил заявку претендента в информационной системе на официальном Интернет-сайте Стипендии ИК.

7.13. Юрисдикцией основного этапа конкурсного отбора является юрисдикция Китайской Народной Республики. Ни НГЛУ, ни ИК никак не влияют на решения ЦЕНТРа и соответствующих вузов, находящихся на территории КНР, во время основного этапа конкурсного отбора.

7.14. В течение установленного срока ЦЕНТР рассматривает утвержденную стипендиальную заявку и выдает свое решение о предоставлении или отказе в предоставлении Стипендии ИК.

7.15. ЦЕНТР вправе не указывать причины отказа в предоставлении Стипендии ИК.

7.16. НГЛУ и ИК не несут никакой ответственности за решения ЦЕНТРа и/или вузов, находящихся на территории КНР, принятые в отношении претендентов в ходе основного этапа конкурсного отбора.

## **Раздел 8. Сроки и порядок проведения предварительного этапа конкурсного отбора**

8.1. Для справки, а также в целях проведения предварительного этапа конкурсного отбора ИК размещает на своих информационных ресурсах общие сведения о Стипендии ИК и настоящее Положение.

8.2. ИК самостоятельно устанавливает сроки подачи заявок и проведения предварительного этапа конкурсного отбора.

8.2.1. Обычно дата начала приема заявок претендентов на участие в предварительном конкурсном отборе назначается не позднее 15 (пятнадцати) рабочих дней после того, как ЦЕНТР опубликует на официальном Интернет-сайте Стипендии ИК свои требования, типы стипендий и критерии для проведения основного этапа конкурсного отбора.

8.2.2. Обычно дата окончания приема заявок претендентов на участие в предварительном конкурсном отборе назначается не ранее 5 (пяти) и не позднее 10 (десяти) рабочих дней после даты открытия приема заявок.

8.2.3. Обычно датой начала предварительного этапа конкурсного отбора является рабочий день, следующий за датой окончания приема заявок претендентов на участие в предварительном этапе.

8.2.4. Дата окончания предварительного этапа конкурсного отбора соответствует дате утверждения протокола заседания Стипендиальной комиссии, но не позднее 30 апреля.

8.3. По окончании срока приема заявлений на участие в предварительном этапе, ИК создает и обеспечивает работу Стипендиальной комиссии в соответствии с Раздел 10 настоящего Положения.

8.4. Стипендиальная комиссия сначала проверяет соответствие кандидатур конкурсантов и претендентов требованиям Раздел 4, Раздел 5, Раздел 6 настоящего Положения и Требованиям ЦЕНТРа, соответственно. После этого проводит оценку индивидуальных достижений претендентов в соответствии с критериями и методикой, указанными в Раздел 11 и Раздел 12 настоящего Положения, соответственно.

8.5. По результатам вышеуказанных проверок и оценок Стипендиальная комиссия на каждом этапе принимает решение о возможности дальнейшего участия кандидатуры конкурсанта или претендента в дальнейших конкурсных процедурах:

8.5.1. Если кандидатура конкурсанта не соответствует требованиям Раздел 4 настоящего Положения и/или требованиям ЦЕНТРа, то Стипендиальная комиссия

отклоняет кандидатуру конкурсанта, что влечет отстранение такого конкурсанта от дальнейших конкурсных процедур.

8.5.2. Если кандидатура конкурсанта соответствует требованиям Раздел 4 настоящего Положения и Требованиям ЦЕНТРа, то конкурсант обретает статус претендента, а Стипендиальная комиссия проверяет соответствие такой кандидатуры требованиям, предъявляемым к претендентам, указанным в Раздел 5 настоящего Положения.

8.5.3. Если кандидатура претендента не соответствует требованиям Раздел 5 настоящего Положения, то Стипендиальная комиссия отклоняет кандидатуру претендента, что влечет отстранение такого претендента от дальнейших конкурсных процедур.

8.5.4. Если кандидатура претендента соответствует требованиям Раздел 5 настоящего Положения, то Стипендиальная комиссия проверяет отсутствие иных оснований для отклонения кандидатуры претендента, предусмотренных Раздел 6 настоящего Положения.

8.5.5. Если кандидатура претендента соответствует любому из пунктов перечня иных оснований для отклонения кандидатуры претендента, предусмотренных Раздел 6 настоящего Положения, то Стипендиальная комиссия отклоняет кандидатуру претендента, что влечет отстранение такого претендента от дальнейших конкурсных процедур.

8.5.6. Если кандидатура претендента не соответствует ни одному из пунктов перечня иных оснований для отклонения кандидатуры претендента, предусмотренных Раздел 6 настоящего Положения, то Стипендиальная комиссия оценивает индивидуальные достижения претендента в соответствии с критериями и методикой, указанными в Раздел 11 и Раздел 12 настоящего Положения, соответственно.

8.5.7. Если по результатам оценки индивидуальных достижений претендента Стипендиальная комиссия приняла решение об отклонении его кандидатуры в связи с несоответствием пороговым значениям конкурсных критериев, то претенденту рекомендательное письмо не выдается, а решение Стипендиальной комиссии доводится до его сведения.

8.5.8. Если по результатам оценки индивидуальных достижений претендента Стипендиальная комиссия приняла решение о выдаче ему рекомендательного письма в связи с выполнением всех требований настоящего Положения и соответствием его кандидатуры пороговым значениям конкурсных критериев, то ИК в течение 15 (пятнадцати) рабочих дней после принятия такого решения выдает такому претенденту рекомендательное письмо.

8.6. ИК обычно утверждает/подтверждает заявки претендентов, которым ранее были выданы рекомендательные письма, в информационной системе ЦЕНТРа на официальном Интернет-сайте Стипендии ИК, если такие претенденты правильно и в надлежащие сроки оформили свои стипендиальные заявки в этой информационной системе, приложив к ним все необходимые документы и/или материалы.

## Раздел 9. Рекомендательное письмо

9.1. Рекомендательное письмо – это документ, оформленный в соответствии с требованиями ЦЕНТРа, являющийся обязательным сопроводительным документом, предоставляемым претендентом при подаче заявки на участие в основном этапе конкурсного отбора.

9.2. В рекомендательном письме указываются:

9.2.1. фамилия и имя претендента в соответствии с его общегражданским заграничным паспортом или иным документом, удостоверяющим личность;

9.2.2. (при необходимости) реквизиты общегражданского заграничного паспорта или иного документа, удостоверяющего личность, который (предположительно) будет использован для получения въездной визы в КНР в случае получения Стипендии ИК;

9.2.3. категория претендента;

9.2.4. индивидуальные достижения претендента;

9.2.5. основания для рекомендации претендента к участию в основном этапе конкурсного отбора;

9.2.6. тип и продолжительность запрашиваемой Стипендии ИК.

9.3. Рекомендательное письмо удостоверяется подписью преподавателя китайского языка, являющегося сотрудником НГЛУ, и/или директора НОЦ «Институт Конфуция при НГЛУ».

9.4. Наличие рекомендательного письма является обязательным требованием ЦЕНТРа. Без рекомендательного письма претендент не может принимать участие в основном этапе конкурсного отбора.

9.5. Рекомендательное письмо может быть выдано в пользу претендента только при наличии положительного решения Стипендиальной комиссии о допуске его кандидатуры к основному этапу конкурсного отбора.

9.6. Ранее выданное рекомендательное письмо может быть аннулировано по решению Стипендиальной комиссии, если ИК или Стипендиальной комиссии становятся известны обстоятельства и/или деяния претендента, противоречащие требованиям настоящего Положения и возникшие, или факт возникновения которых был установлен, после того, как рекомендательное письмо было выдано претенденту.

9.7. Срок действия рекомендательного письма соответствует ближайшему периоду регистрации заявок в информационной системе ЦЕНТРа на Официальном сайте Стипендии ИК.

9.8. Рекомендательное письмо, выданное для подачи стипендиальной заявки на осенний семестр, недействительно при подаче стипендиальной заявки на весенний семестр и наоборот.

9.9. Рекомендательное письмо, выданное для подачи стипендиальной заявки на учебный год, действительно только в отношении того учебного года, на который оно выдано.

9.10. Рекомендательное письмо, выданное для подачи стипендиальной заявки на 2 (два) учебных года (для обучения по программе магистратуры), действительно только в отношении двух непрерывных учебных лет, на которые подается стипендиальная заявка. Разделение двухлетнего периода обучения не допускается и рассматривается как добровольный отказ от стипендии.

## Раздел 10. Стипендиальная комиссия

10.1. В целях проведения предварительного конкурсного отбора в срок не позднее 20 рабочих дней до даты окончания регистрации стипендиальных заявок на официальном Интернет-сайте Стипендии ИК НГЛУ в лице своего структурного подразделения – ИК – создает комиссию по рассмотрению кандидатур конкурсантов и претендентов на Стипендию ИК (далее «Стипендиальная комиссия»).

10.2. Стипендиальная комиссия рассматривает кандидатуры конкурсантов и претендентов, проверяет их соответствие требованиям настоящего Положения и требованиям ЦЕНТРа, проводит оценку индивидуальных достижений претендентов в соответствии с критериями и методикой, предусмотренными настоящим Положением, и выносит коллегиальное решение либо об отклонении кандидатуры претендента, либо о допуске кандидатуры претендента к основному этапу конкурсного отбора и, соответственно, выдаче ему рекомендательного письма и утверждении/подтверждении его заявки в информационной системе ЦЕНТРа на официальном сайте Стипендии ИК.

10.3. В состав Стипендиальной комиссии включаются преподаватели китайского языка, являющиеся сотрудниками НГЛУ, и сотрудники НОЦ «Институт Конфуция при НГЛУ» в количестве не менее 3 (трех) человек. Кворум для заседаний Стипендиальной комиссии составляет не менее 3 (трех) человек.

10.4. Председателем Стипендиальной комиссии назначается директор НОЦ «Институт Конфуция при НГЛУ».

10.5. Председатель Стипендиальной комиссии назначает даты заседаний, визирует решения Стипендиальной комиссии, собирает сведения, необходимые для рассмотрения индивидуальных достижений претендента, и представляет их на рассмотрение Стипендиальной комиссии во время заседаний.

10.6. Заседания стипендиальной комиссии проводятся не ранее чем за 60 (шестьдесят) рабочих дней и не позднее 10 (десяти) рабочих дней до даты окончания приема заявок на официальном сайте Стипендии ИК.

10.7. Стипендиальная комиссия в лице любого своего члена вправе проводить консультации с представителями любых структурных подразделений НГЛУ, запрашивать у них информацию о претендентах (включая информацию о состоянии их здоровья), и учитывать такую информацию при принятии решений.

10.8. Стипендиальная комиссия или ее члены при необходимости могут проводить собеседования с претендентами. Неявка претендента на такое собеседование без предварительного уведомления автоматически приравнивается к добровольному отказу претендента от участия в конкурсном отборе на получение Стипендии ИК.

10.9. Коллегиальное решение Стипендиальной комиссии в отношении кандидатуры каждого претендента принимается на заседании и фиксируется в протоколе.

10.10. При необходимости Стипендиальная комиссия может повторно рассмотреть кандидатуру претендента, но только один раз в течение одного конкурсного периода.

10.11. Коллегиальное решение Стипендиальной комиссии об аннулировании рекомендательного письма, ранее выданного в пользу претендента, принимается

на заседании Стипендиальной комиссии и фиксируется в протоколе с указанием оснований для такого решения.

10.12. По результатам рассмотрения кандидатур претендентов Стипендиальная комиссия может принять следующие решения (включая, но не ограничиваясь):

10.12.1. полностью одобрить кандидатуру претендента,

10.12.2. одобрить кандидатуру претендента с оговорками, т.е. с изменением сроков, периода обучения или назначением (рекомендацией) иного типа Стипендии ИК,

10.12.3. продлить срок рассмотрения кандидатуры, включая случаи, когда претенденту назначаются дополнительные условия участия в предварительном этапе конкурсного отбора

10.12.4. отклонить кандидатуру претендента, если он не соответствует требованиям настоящего Положения (включая случаи несоответствия претендента пороговым значениям критериев оценки индивидуальных достижений претендентов).

10.13. Решения Стипендиальной комиссии действуют в течение 1 (одного) конкурсного периода и доводятся до сведения претендентов.

## **Раздел 11. Критерии оценивания индивидуальных достижений претендентов**

11.1. С целью оценки индивидуальных достижений претендентов устанавливаются следующие критерии:

11.1.1. успеваемость по китайскому языку за весь период обучения в НГЛУ, включая промежуточный и (при необходимости) итоговый контроль, а также текущую успеваемость (далее «Успеваемость КЯ»);

11.1.2. успеваемость по иным дисциплинам учебного плана за весь период обучения в НГЛУ (далее «Успеваемость др.»);

11.1.3. посещаемость занятий по китайскому языку, предусмотренных учебным планом НГЛУ (далее «Посещаемость КЯ»);

11.1.4. участие в мероприятиях НОЦ «Институт Конфуция при НГЛУ» или сторонних организаций, включая региональные, всероссийские и международные мероприятия (далее «Активность»). К таким мероприятиям относятся конкурсы, научные конференции, семинары и иные научные, культурные, образовательные мероприятия, связанные со знанием китайского языка и культуры.

## **Раздел 12. Методика оценивания индивидуальных достижений претендентов**

12.1. С целью оценки индивидуальных достижений претендентов в соответствии с критериями, предусмотренными Раздел 11 выше, устанавливается следующая методика:

12.1.1. **Успеваемость КЯ** – один из главных критериев определения академической успешности и перспективности претендента. Данный критерий оценивается следующим образом:

а) за весь прошедший период обучения в НГЛУ, включая текущий незаконченный семестр, выставляются оценки претендента по дисциплинам учебного плана, относящимся к изучению китайского языка;

б) во внимание принимаются оценки «неудовлетворительно», «удовлетворительно», «хорошо», «отлично», «не зачтено», «зачтено», которым присваиваются числовые значения «2», «3», «4», «5», «0», «1», соответственно;

в) за прошедшие семестры учитываются оценки по результатам промежуточного контроля, за текущий семестр – средняя оценка успеваемости, рассчитанная по результатам текущего контроля за период с начала семестра до даты заседания Стипендиальной комиссии;

г) на основании всех указанных оценок вычисляется среднее арифметическое значение за весь период обучения, которое округляется до двух знаков после запятой (при вычислении среднего арифметического значения оценки «0» (ноль) и «1» (один) не учитываются);

д) в соответствии с приведенной ниже шкалой оценивания (см. Таблица 1) среднему значению успеваемости присваивается количество баллов, которое соответствует, тому рангу, в который попадает это среднее значение;

е) факты пересдачи экзаменов и зачетов также учитываются в виде штрафных баллов за каждый случай. Штрафные баллы назначаются в соответствии со шкалой штрафных баллов, приведенной ниже в Таблице 2. Штрафные баллы за пересдачи вычитаются из общей балльной оценки за Успеваемость КЯ.

**Таблица 1:**

**Шкала оценивания Успеваемости КЯ**

Диапазон значений средней оценки Успеваемости КЯ	от:	0,00	3,51	4,00	4,50	4,61	4,76
	до:	3,50	3,99	4,49	4,60	4,75	5,00
кол-во баллов		-150	-100	-50	0	50	70

**Таблица 2:**

**Шкала штрафных баллов за пересдачи экзаменов и зачетов по дисциплинам учебного плана НГЛУ, связанным с китайским языком**

	экзамен	зачет
Первая пересдача	5	5
Вторая и каждая последующая пересдача	10	10

12.1.2. **Успеваемость др.** – это важный показатель академической успешности, перспективности и дисциплинированности претендента. Данный критерий оценивается следующим образом:

а) к учету принимаются оценки за экзамены и зачеты за весь прошедший период обучения претендента в НГЛУ;

б) во внимание принимаются оценки «неудовлетворительно», «удовлетворительно», «хорошо», «отлично», «не зачтено», «зачтено», которым присваиваются числовые значения «2», «3», «4», «5», «0», «1», соответственно;

в) на основании всех указанных оценок вычисляется среднее арифметическое значение за весь период обучения, которое округляется до двух знаков после запятой (при вычислении среднего арифметического значения оценки «0» и «1» не учитываются);

г) в соответствии с приведенной ниже шкалой оценивания рангов (см. Таблица 3) среднему значению успеваемости присваивается количество баллов, которое соответствует, тому рангу, в который попадает это среднее значение;

д) факты пересдачи экзаменов и зачетов также учитываются в виде штрафных баллов за каждый случай. Штрафные баллы назначаются в соответствии со шкалой штрафных баллов, приведенной ниже в Таблице 4. Штрафные баллы за пересдачи вычитаются из общей балльной оценки за Успеваемость др.

**Таблица 3:**

**Шкала оценивания рангов Успеваемости др.**

Диапазон значений средней оценки Успеваемости КЯ	от:	0,00	3,51	4,00	4,51	5,00
	до:	3,50	3,99	4,50	4,99	5,00
кол-во баллов:		-100	-50	0	15	30

**Таблица 4:**

**Шкала штрафных баллов за пересдачи экзаменов и зачетов по дисциплинам учебного плана НГЛУ, не связанным с китайским языком**

	экзамен	зачет
Первая пересдача:	5	5
Вторая и каждая последующая пересдача:	10	10

12.1.3. **Посещаемость КЯ** – один из главных критериев оценки дисциплинированности претендента. Данный критерий оценивается следующим образом:

а) учитывается пропорция количества посещенных и не посещенных аудиторных занятий по китайскому языку вне зависимости от причин пропусков (уважительные или неуважительные). Наличие пропусков занятий по неуважительной причине является нарушением Правил внутреннего распорядка обучающихся НГЛУ и подпадает под действие п. 6.1 настоящего Положения. Наличие пропусков по медицинским показаниям в объеме свыше 10% от общего числа занятий трактуется как наличие проблем со здоровьем, т.е. влечет невыполнение требования, указанного в п. 5.2 и п. 5.3 выше;

б) по результатам посещаемости занятий по китайскому языку в ближайшем прошедшем и текущем семестрах<sup>1</sup> производится суммирование как посещенных, так и не посещенных занятий;

в) далее составляется процентное соотношение посещенных и не посещенных занятий, где за 100% (сто процентов) принимается количество занятий, проведенных преподавателями китайского языка НГЛУ к дате заседания Стипендиальной комиссии;

г) процентное выражение округляется до целого значения, т.е. 0 (ноль) знаков после запятой;

д) полученное округленное процентное выражение посещенных занятий оценивается в баллах в соответствии со шкалой оценивания рангов, представленной в Таблице 5

**Таблица 5:**

**Шкала оценивания Посещаемости КЯ**

<sup>1</sup> Стипендиальная комиссия вправе по своему усмотрению увеличить рассматриваемый период.

Диапазон значений	от:	90%	80%	70%	60%	50%	0%
	до:	100%	89%	79%	69%	59%	49%
кол-во баллов:		0	-10	-20	-40	-80	-160

12.1.4. **Активность** – это участие претендента в мероприятиях НОЦ «Институт Конфуция при НГЛУ». Активность – это важный показатель уровня мотивации претендента в изучении китайского языка и культуры Китая. Данный критерий оценивается следующим образом:

а) за каждый документально подтвержденный факт участия претендента в мероприятиях, указанных в п.11.1.4. , присваивается определенное количество баллов в соответствии с Таблицей 6 ниже;

б) если претендент неоднократно участвовал в каком-либо мероприятии, которое несколько раз проводилось в течение анализируемого периода, то количество баллов, соответствующее однократному участию в данном мероприятии, умножается на количество документально подтвержденных фактов участия;

в) все баллы, полученные за проявление активности, суммируются.

**Таблица 6:**

**Шкалы оценивания Активности**

<b>Вид активности:</b>	<b>Конкурсы и научные, научно-образовательные мероприятия, связанные со знанием китайского языка и культуры</b>				
Вариант участия:	участие без приза	3-е место	2-е место	1-е место	Спец. приз
Кол-во баллов:	2	5	10	15	4
<b>Вид активности:</b>	<b>Творческие конкурсы и культурные мероприятия</b>				
Вариант участия:	участие без приза	3-е место	2-е место	1-е место	Спец. приз
Кол-во баллов:	2	5	10	15	4
<b>Вид активности:</b>	<b>Уголок китайского языка, мастер-классы, просветительские мероприятия, включая открытые уроки и т.д.</b>				
Вариант участия:	посещение		волонтерство		
Кол-во баллов:	1		10		
<b>Вид активности:</b>	<b>Праздничные мероприятия ИК, концерты ИК</b>				
Вариант участия:	посещение	волонтерство	выступление		
Кол-во баллов:	1	5	10		
<b>Вид активности:</b>	<b>День открытых дверей НОЦ «Институт Конфуция при НГЛУ»</b>				
Вариант участия:	посещение	волонтерство	проведение акции		
Кол-во баллов:	1	5	10		
<b>Вид активности:</b>	<b>Преподавание китайского языка</b>				
Вариант участия:	Проведение разовых занятий		Постоянная работа (официальное трудоустройство/волонтерство)		
Кол-во баллов:	50		100		

### Раздел 13. Особые условия

13.1. Поскольку результаты экзаменов на уровень владения китайским языком «HSK» и «HSKK» учитываются во время основного этапа конкурсного отбора, во время предварительного конкурсного отбора результаты этих экзаменов не учитываются.

13.2. Любые расходы и убытки, связанные с участием претендента в экзаменах «HSK» и «HSKK», осуществляются претендентом в добровольном порядке за его собственный счет и на его собственный страх и риск. Ни НГЛУ, ни

ИК не несет никакой ответственности ни за результаты, полученные претендентом по итогам таких экзаменов, ни за расходы и убытки, связанные с участием претендента в этих экзаменах.

13.3. При необходимости ИК ведет консультации с ЦЕНТРОм с целью решения возникающих вопросов. При этом ИК не несет никакой ответственности за исход таких консультаций и не гарантирует никаких результатов в пользу претендента.

13.4. Если в связи со Стипендией ИК в адрес ИК поступают визовые и/или иные документы на имя претендента или стипендиата, ИК уведомляет об этом такого претендента или стипендиата и согласовывает с ним дату и время, когда претендент или стипендиат (его полномочный представитель) могут получить эти документы.

## **Раздел 14. Рекомендации для претендентов**

14.1. **До момента подачи заявления** об участии в предварительном этапе конкурсного отбора на Стипендию ИК претенденту рекомендуется:

14.1.1. ознакомиться с настоящим Положением;

14.1.2. ознакомиться с требованиями ЦЕНТРа, представленными на официальном Интернет-сайте Стипендии ИК по адресу: <http://cis.chinese.cn>;

14.1.3. ознакомиться с Уставом НГЛУ, Правилами внутреннего распорядка обучающихся НГЛУ, Положением Об академической мобильности обучающихся НГЛУ;

14.1.4. в течение всего срока обучения в НГЛУ добросовестно, прилежно и ответственно обучаться на основной профессиональной образовательной программе, учебный план которой предусматривает изучение китайского языка. При этом следить, чтобы успеваемость по дисциплинам, предполагающим изучение китайского языка, была на уровне «хорошо» и/или «отлично», а посещаемость занятий по китайскому языку была на уровне 90-100% (пропуски занятий по китайскому языку по неуважительным причинам должны быть полностью исключены, т.к. это на основании п. 6.1 настоящего Положения влечет отклонение кандидатуры претендента);

14.1.5. в течение как минимум 1 (одного) года принимать активное участие в мероприятиях, указанных в п.11.1.4., при этом самостоятельно отслеживая и обеспечивая документальное подтверждение своего участия. Таким документальным подтверждением могут быть отметки о посещении мероприятий за подписью претендента и, как минимум, одного преподавателя китайского языка, являющегося сотрудником НГЛУ, или директора или специалиста по УМР НОЦ «Институт Конфуция при НГЛУ». Кроме того, документальным подтверждением Активности претендента также могут служить сертификаты, грамоты, дипломы, выданные ИК и сторонними организациями, фото- и видеоматериалы с мероприятий, на которых отчетливо виден претендент, а также внутренние служебные записи ИК.

14.2. **При подаче заявления** об участии в предварительном этапе конкурсного отбора на Стипендию ИК претенденту рекомендуется:

14.2.1. предоставить письменное согласие на обработку персональных данных, оформленное по форме, предоставленной НГЛУ, если такое согласие ранее не было предоставлено;

14.2.2. приложить к заявлению об участии в предварительном этапе конкурсного отбора на Стипендию ИК копии:

а) общегражданского заграничного паспорта, срок действия которого продлится, как минимум, в течение 6 (шести) месяцев после предполагаемой даты окончания обучения по Стипендии ИК,

б) сертификатов с результатами экзаменов «HSK» и/или «HSKK», если таковые имеются,

в) заверенные копии зачетной книжки или выписку из сводной ведомости успеваемости за весь период обучения или иные документы, подтверждающие академическую успеваемость претендента,

г) иные документы, которые запросила Стипендиальная комиссия или которые требуются ЦЕНТРОм;

д) актуальные контактные данные претендента и его представителей.

14.3. **После подачи заявления** об участии в конкурсном отборе на Стипендию ИК и в период работы Стипендиальной комиссии претенденту рекомендуется:

14.3.1. самостоятельно следить за объявлениями ИК, затрагивающими Стипендию ИК;

14.3.2. явиться в указанные срок и место для прохождения собеседования со Стипендиальной комиссией или ее представителями, если такое собеседование было назначено;

14.3.3. явиться в указанные срок и место для ознакомления с решением Стипендиальной комиссии.

14.4. **В случае принятия Стипендиальной комиссией положительного Решения** по кандидатуре претендента и выдаче ему рекомендательного письма претенденту рекомендуется:

14.4.1. самостоятельно или через представителя получить такое рекомендательное письмо;

14.4.2. оперативно оформить стипендиальную заявку в информационной системе на Интернет-сайте Стипендии ИК, приложив все сопровождающие документы, требуемые ЦЕНТР;

14.4.3. посещать все организационные собрания, добровольно проводимые ИК в целях консультирования претендентов о порядке заполнения и подачи стипендиальной заявки на Интернет-сайте Стипендии ИК. При непосещении таких консультаций ИК не несет никакой ответственности за ненадлежащее оформление соответствующей стипендиальной заявки претендента и за любые последствия такого ненадлежащего оформления.

14.5. **В течение всего срока конкурсного отбора** претенденту рекомендуется:

14.5.1. оперативно предоставлять достоверную, точную и исчерпывающую информацию;

14.5.2. проявлять инициативу и заинтересованность в решении возникающих вопросов;

14.5.3. при возникновении вопросов вести коммуникацию с ИК, ЦЕНТР и/или представителями китайских вузов, участвующих в стипендиальной программе;

14.5.4. на любом этапе незамедлительно информировать ИК о возникновении условий, не позволяющих претенденту участвовать в конкурсном отборе;

14.5.5. на любом этапе незамедлительно и в письменной форме информировать ИК о добровольном отказе от участия в конкурсном отборе;

14.5.6. незамедлительно и в письменной форме информировать ИК о досрочном прекращении обучения по Стипендии ИК, указав при этом причины такого прекращения.

## **Раздел 15. Обязанности стипендиатов**

15.1. Если претендент получает уведомление о присуждении Стипендии ИК, его статус меняется на «стипендиат».

15.2. Стипендиат обязан:

15.2.1. незамедлительно заполнить и предоставить в ИК заявление на обучение в партнерском университете, оформленное в соответствии с Приложение 1 к настоящему Положению;

15.2.2. незамедлительно и в письменной форме сообщить ИК следующую информацию:

- а) свои фамилию, имя и отчество,
- б) тип и категорию полученной Стипендии ИК,
- в) длительность обучения по Стипендии ИК,
- г) город в КНР, где будет проходить обучение,
- д) название вуза, в котором будет проходить обучение, – адрес, телефон и адрес(а) электронной почты, фамилию, имя и должность контактного лица, курирующего иностранных студентов в этом вузе;

е) дату начала занятий;

ж) перечень изучаемых дисциплин и количество академических часов в неделю по каждой дисциплине<sup>2</sup>;

15.2.3. при невозможности незамедлительно и полностью выполнить п. 15.2.2 сообщить ИК недостающую информацию в максимально короткие сроки;

15.2.4. самостоятельно и заблаговременно решать все вопросы с соответствующими структурными подразделениями НГЛУ, работодателями, родственниками и любыми иными третьими лицами, возникающие вследствие длительного отсутствия, обусловленного участием стипендиата в Стипендии ИК;

15.3. Перед отбытием в принимающий китайский вуз стипендиат обязан обеспечить отсутствие:

15.3.1. любой задолженности по оплате обучения в НГЛУ на любых основных и/или дополнительных образовательных программах, включая программы, не связанные с китайским языком, если стипендиат проходит обучение по таким программам;

---

<sup>2</sup> сведения, предусмотренные подпунктами д), е), ж) пункта 15.2.2, стипендиат должен получить самостоятельно (т.е. без участия ИК) путем налаживания контакта с соответствующим принимающим китайским вузом.

15.3.2. любой задолженности по оплате проживания в общежитии НГЛУ, если ему предоставляется место в общежитии НГЛУ;

15.3.3. любой академической задолженности по любым дисциплинам соответствующего учебного плана.

15.4. Перед отбытием в принимающий китайский вуз стипендиат обязан вернуть в ИК всю литературу и имущество, ранее полученное в ИК, а также представить в ИК заполненный обходной лист, составленный в соответствии с Приложение 3 к настоящему Положению.

15.5. Если стипендиат обучается в НГЛУ на основе договора о платном оказании образовательных услуг, перед отбытием в принимающий китайский вуз стипендиат или заказчик таких платных образовательных услуг обязан оплатить обучение в грядущем учебном семестре (году), если в период Стипендии ИК обучение в НГЛУ не прерывается (например, в связи с академическим отпуском, отчислением или по иным законным причинам) – например, при оформлении индивидуального учебного плана на период Стипендии ИК.

15.6. Стипендиат обязан в указанные в визовых и иных документах сроки прибыть в принимающий китайский вуз с целью обучения по Стипендии ИК или приступить к онлайн-обучению в принимающем вузе .

15.7. Стипендиат должен пройти обучение по Стипендии ИК в соответствующем китайском вузе в надлежащие сроки в форме, установленной, принимающей стороной (очно или онлайн).

15.8. Стипендиат, отказавшийся по неуважительной причине от участия в одобренной программе обучения, лишается права участвовать в подобных стипендиальных программах.

15.9. В течение 5 (пяти) рабочих дней после окончания обучения по Стипендии ИК стипендиат должен в письменной форме информировать ИК о завершении обучения по Стипендии ИК.

15.10. ИК не несет никакой ответственности в случае неисполнения стипендиатом своих обязанностей, предусмотренных п. 15.2.4 выше.

15.11. ИК выдает стипендиату визовые и иные необходимые документы только при условии выполнения п. 15.3 и п. 15.4 выше.

15.12. Все финансовые расходы в связи с участием в Стипендии ИК, обучением в китайском вузе и пребыванием на территории КНР стипендиат несет добровольно и самостоятельно. Обычно стипендиату предстоят следующие расходы: получение въездной визы в КНР, транспортные расходы (прибытие в китайский вуз и обратно в НГЛУ), получение учебной визы на территории КНР, получение медицинской страховки на территории КНР, прохождение медицинского осмотра для получения медицинской страховки, внесение возвратного депозита для проживания в общежитии китайского вуза, оплата коммунальных платежей, карманные расходы, перемещение по территории КНР, любые иные расходы, не покрываемые Стипендией ИК.

## **Раздел 16. Заключительные положения**

16.1. Изменения и дополнения в текст настоящего Положения могут быть внесены директором НОЦ «Институт Конфуция при НГЛУ» в порядке, предусмотренном локальными нормативными актами НГЛУ с учетом

сложившейся практики согласования со структурными подразделениями и должностными лицами НГЛУ.

16.2. Претендент, не согласный с Решением Стипендиальной комиссии имеет право в течение 5 (пяти) календарных дней обратиться в ИК с аргументированным письменным заявлением о созыве апелляционной комиссии с целью проверки правильности принятого решения о соответствии его/ее кандидатуры требованиям настоящего Положения, а также правильности оценки его/ее индивидуальных достижений. Апелляция в течение 10 (десяти) рабочих дней со дня ее подачи рассматривается на заседании апелляционной комиссии, на которое приглашаются представители Стипендиальной комиссии. Заседание апелляционной комиссии проводится в отсутствие претендента, подавшего апелляцию. В работе апелляционной комиссии могут принимать участие сотрудники НГЛУ, не входившие в состав Стипендиальной комиссии. Решение апелляционной комиссии доводится до сведения претендента, подавшего апелляцию, в течение 5 (пяти) рабочих дней со дня заседания апелляционной комиссии. Факт ознакомления претендента, подавшего апелляцию, с решением апелляционной комиссии удостоверяется подписью претендента. Апелляционная комиссия может принять решение либо о правильности ранее принятого решения, либо о пересмотре кандидатуры конкурсанта, претендента.

16.3. Настоящее Положение вступает в силу с момента его подписания и действует в течение всего срока реализации мероприятий, связанных со Стипендией ИК. Директор НОЦ «Институт Конфуция при НГЛУ» подписывает настоящее положение на основании полномочий, указанных в п. 9.2 Положения о Российско-китайском научно-образовательном центре «Институт Конфуция при НГЛУ», утвержденного приказом ректора НГЛУ № 293 ОС/Д от 30.08.2021.

Приложения:

Приложение 1: Образец заявления на участие в предварительном этапе конкурсного отбора на получение стипендии Института Конфуция

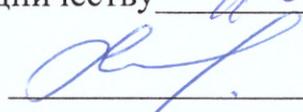
Приложение 2: Образец заявления на обучение в партнерском университете

Приложение 3: Образец Обходного листа.

Положение О стипендии Института Конфуция разработано директором НОЦ «Институт Конфуция при НГЛУ», А.С. Провоторовой: \_\_\_\_\_  .

Согласовано:

Проректор по науке и межд. сотрудничеству \_\_\_\_\_  Горохова А.М.

Начальник юридического отдела \_\_\_\_\_  Масленникова Ю.Н.

## Приложение 1

к Положению о конкурсных процедурах НОЦ «Институт Конфуция при НГЛУ», проводимых в целях отбора претендентов для участия в стипендиальных программах Центра языкового образования и сотрудничества министерства образования КНР (основные профессиональные образовательные программы, китайский язык как первый или второй иностранный)

ОБРАЗЕЦ:

### Заявление на участие в предварительном этапе конкурсного отбора на получение стипендии Центра языкового образования и сотрудничества Министерства образования КНР

Я, \_\_\_\_\_, студент(ка)  
*(Ф.И.О., дата рождения, полных лет на момент подачи заявления)*

группы \_\_\_\_\_, факультета \_\_\_\_\_ прошу рассмотреть мою кандидатуру на участие в предварительном этапе конкурсного отбора на получение стипендии Центра языкового образования и сотрудничества Министерства образования КНР.

Планируемый тип стипендии и период обучения: \_\_\_\_\_

С действующим Положением о конкурсных процедурах, проводимых НОЦ «Институт Конфуция при НГЛУ» в целях отбора претендентов для участия в стипендиальных программах Центра языкового образования и сотрудничества Министерства образования КНР (включая приложения) ознакомлен(а) в надлежащие сроки и надлежащим образом. Настоящим выражаю мое согласие со всеми требованиями и условиями вышеуказанного Положения, обязуюсь добросовестно исполнять его требования, условия и рекомендации. С Уставом НГЛУ, Внутренним распорядком обучающихся НГЛУ, Положением об академической мобильности студентов НГЛУ ознакомлен(а), обязуюсь неукоснительно исполнять их.

Добровольно сообщаю следующие важные сведения о состоянии моего физического и психического здоровья, а также о наличии юридических и иных ограничений, способных повлиять на результат рассмотрения моей кандидатуры: \_\_\_\_\_

Настоящим заявляю, что предоставленные мной выше сведения являются достоверными, точными и полными. Об ответственности за представление заведомо ложных, недостоверных и/или неточных сведений предупрежден(а). Настоящим выражаю мое согласие с тем, что любые консультации и рекомендации, выдаваемые НОЦ «Институт Конфуция при НГЛУ», являются не обязанностью, а доброй волей НОЦ «Институт Конфуция при НГЛУ». Признаю, что ответственность за последствия невыполнения или несвоевременного выполнения таких рекомендаций целиком лежит на мне.

К настоящему заявлению прилагаю следующие документы:

- копия заграничного паспорта,
- копия зачётной книжки,
- согласие на обработку персональных данных,
- иные документы:

\_\_\_\_\_  
*(Подпись)* / \_\_\_\_\_  
*(Ф.И.О.)*

Дата: \_\_\_\_\_



### Приложение 3

к Положению о конкурсных процедурах НОЦ «Институт Конфуция при НГЛУ», проводимых в целях отбора претендентов для участия в стипендиальных программах Центра языкового образования и сотрудничества Министерства образования КНР (основные профессиональные образовательные программы, китайский язык как первый или второй иностранный)

ОБРАЗЕЦ:

#### Обходной лист (Стипендия Института Конфуция)

Студент(ка) \_\_\_\_\_  
*(Ф.И.О., дата рождения, полных лет на момент подачи заявления)*

группы \_\_\_\_\_, факультета \_\_\_\_\_ не имеет

1) академической задолженности: \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_  
*(деканат, сотрудник, дата, подпись)*

2) задолженности по оплате обучения: \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_  
*(цфдспу, сотрудник, дата, подпись)*

3) задолженности по оплате общежития: \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_  
*(бухгалтерия, сотрудник, дата, подпись)*

4) задолженности по возврату книг и иных материалов: \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_  
*(библиотека ИК, сотрудник, дата, подпись)*

Обходной лист принял: \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_  
*(библиотека ИК, сотрудник, дата, подпись)*